الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية جامعة عبد الرحمان ميرة أبوداو بجاية كلية اللغات والآداب قسم اللغة والأدب العربي

من إعراه الأست فة:

تساسه ك تية

مع اضرات في مقيب سمنجية البحث

العلمي

تخضص أوب عربي

سنة ثانية ماستر

المجموعة الأولى (فوج 3 و4)

2023 | 2022

مفروات المقياس:

- 1. شروط البحث والباحث والمشرف.
- 2. اختيار موضوع البحث (الإشكالية- العنوان).
 - 3. إعداد خطّة البحث.
 - 4. جمع المادة العلمية.
 - 5. تصنيف المادة العلمية.
 - 6. الخطّة التفصيليّة.
 - 7. التحرير وآليّاته.
 - 8. التهميش.
 - 9. إخراج البحث.
 - 10. صفحة العنوان.
 - 11. المراجعة.
 - 12. الطبع.

عراجع:

- أحمد شلبي، كيف تكتب بحثًا أو رسالة.
- محمد سرحان علي المحمودي، مناهج البحث العلمي.
- عبد الوهاب ابراهيم أبو سليمان، كتابة البحث العلمي صياغة جديدة.

شروط البحث والباحث والمشرف

... تأرُجَحَت البحوث الأكاديمية بين مدّ وجزر في العالم العربي إلى أن نمت. فبعد أن حصلت الدول العربية على استقلالها من نير الإستعمار، بدأت الإهتمامات تنصب حولها، فصارت في الفترة الأخيرة تتزايد على نحو عشوائي وتكراري أحيانًا.

لذا فإنّ رعاية البحوث العلمية عامة واللغوية خاصة مسؤولية كل واحد منّا، وَجَب علينا العمل على ترقية نظرياتها وإيلاء الاهتمام لمنهجها وحِفْظِها في مؤسسات مرنة قادرة على دعم البحث العلمي، من خلال توظيف الوسائل الكافية المتمثلة في المنهجيات وأدوات التحري وآليات التحليل اللازمة ليستكمل الباحث موضوع بحثه.

فلا مراء أنّ قيمة البحوث العلميّة تتوقف على المنهجية المضبوطة المُستخدَمة من قِبل الباحث، ولا يختلف الناشطون في الحقول العلمية للأبحاث اللغوية على أهمية سبر الأراء وإتباع الباحث خطوات متسلسلة ومدروسة في بناء هيكل بحثه وترميم مضمونه وفق أسلوب علمي مُنظّم ومعلومات موثقة.

أما المفصود بالبحث العلمي والمنهجية؟ وما الشروط الواجب توافرها في كل من البحث والباحث والمشرف!

البحث العلمي

ممّا لا شكّ فيه أنّ أي بحث علمي بحاجة إلى باحث مُلتزم وموثوق يُسيّر أطروحته أو بحثه على النحو المقرّر، فلا يخفى علينا أنّ البحث: "وسيلة للدراسة يُمكن الوصول بواسطتها إلى حلّ لمُشكلة مُحدّدة وذلك عن طريق التقصى الشامل والدقيق لجميع الشواهد والأدلة التي يُمكن التحقّق منها والتى تتصل بمشكلة محددة ال(1)، فمن خلال البحث نتوصل إلى حلّ لمشكلة محدّدة أو ظاهرة مبهمة، بالإعتماد على إجراءات وآليات منهجية، للوصول إلى نتائج وحلول مدروسة، تزيل اللبس والإبهام، وتجيب عن التساؤل الخاص بالإشكالية في القضية المطروحة. يتسم البحث بالتقصي الدقيق والتتبع الواعي، كل هذا وفق خطّة مؤسسة على أهداف موضوعية (2).

المنهجية

لا يخلو أي بحث علمي أكاديمي من منهجيّة يسير عليها الباحث كي لا يضِل، يرسى مبادئها خطوة خطوة، ويُراعى فيها التسلسل المنطقى في مختلف مراحله النظريّة والميدانيّة والتطبيقيّة إن وُجِدت... مشكّلًا إطارًا بحثيًّا مُمنهجًا. ومنه يمكن القول إنّ المنهجيّة العلميّة هي العمود الفقري الذي يقوم عليه أيّ بحث علمي، والمنهجيّة مصطلح ظهر حدیثا، راج فی الدراسات العليا ... وهى الطريقة التي يجب أن يسلكها الباحث بداية عمله وتحديد موضوع بحثه حتى الانتهاء منه، أو لِنقُل هي مجموعة الإرشادات والوسائل والتقنيات التي تساعده في بحثه (3)؛ فالمنهجيّة إذن سبيل ينتهجه الباحث لتيسير عمليّة بحثه وبنائه على أساس تقنى مضبوط.

3. شروط البحث

أحدثت اللسانيات الحاسوبيّة مع تطوّر التكنولوجيا ثورة الكترونيّة على مستوى الأبحاث والدراسات التي أصبحت ميدانًا يتنافس فيه الباحثون، في عصر باتت فيه التكاليف التي يُنفقها الباحث على بحثه باهظة، خصوصًا بالنسبة للباحث الذي لا يفقه شيئًا في الحاسوب ولا يواكب عصر الابتكار والدقّة والرصانة.

لإنجاز أيّ بحث علمي أكاديمي ناجح، على الباحث أن يلتزم بمجموعة من الشروط التي تجعل من العمل بحثًا ومن الطالب باحثًا، وقبل أن نتطرق لهذه الشروط الواجب توافرها في كل من البحث والباحث، علينا أوّلا تحديد ماهية البحث.

1. تعريف البحث:

إنّ البحث محاولة لنفض الغبار عن ظاهرة أو مسألة معيّنة، إنّه تفتيش وطلب، نظر في القضايا وتتبّع في أصولها للوصول إلى نتائج تُساعد الطالب والباحث معًا في طريقهما إلى التفوّق والنجاح، فالبحث العمليّة علميّة، تجمع لها الحقائق والدراسات، وتستوي فيها العناصر الماديّة، والمعنويّة حول موضوع معيّن، دقيق في مجال التخصّص، لفحصها وفق مناهج علميّة مقرّرة، يكون للباحث موقف معيّن منها، ليتوصيّل من كلّ ذلك إلى نتائج جديدة البحث، على الباحث أن يعتمد فيه التقصيّي والتتقيب والتحليل بشكل علمي دقيق، والبحث عن الحقيقة.

2. شروط البحث:

لعل من أبرز وأهم الشروط التي يجب أن ينتبه إليها الباحث في تحرير بحثه، ويعمل على تحقيقها هي أن:

- 1. لا يكون موضوع البحث مُبتذَلا؛ فلا يعيد الباحث مواضيع تمّ التطرّق البيها من قبل.
 - 2. يُحدد موضوعا دقيقا ومفصلا، واضحا وشاملا.
 - 3. "يُحدّد المشكلة محلّ البحث تحديدًا دقيقًا "(5).
- 4. يعتمد على خطّة مُحكمة الإنشاء، ودقيقة العناصر، ويتبع منهجيّة محدّدة لتنظيم معلومات "يكون عرضها منطقيًّا سليمًا: متدرّجًا بالقارئ من السهل إلى الصعب، ومن المعلوم إلى المجهول، منتقلًا من المسلّمات إلى الخلافيّات، مُتوخّيًا في كلّ ذلك انسجام الأفكار، وترابطها"(6)؛ ما يساهم في ترابط أجزاء البحث؛ الذي يُبنى وفق تسلسل منطقي، يربط بين فصوله ولا يجب بناء أيّ فصل على حساب الآخر.
- 6. يتجنّب الذّاتية وإقحام الآراء الشخصيّة العاطفيّة التي من شأنها أن تُشكّك في مصداقيّة البحث؛ أي يعتمد على الموضوعيّة والأمانة ويبتعد عن الذاتيّة، فلا يُخفي رأيه، ولا يتحيّز ولا يسمح لعاداته وتقاليده وعاطفته وأهوائه بأن تتدخّل في البحث، فيجب أن يكون همّه هو تحرّي الحقيقة (7)، فيجب أن يكون الهدف من العمل الوصول إلى النتائج

الصحيحة وليس إنهاء البحث أو إثبات الميول الشخصية التي لا طائل من ورائها.

- 7. يختار منهجا مناسبا لموضوع البحث، ويستخدم المصطلحات العلمية الخاصية الخاصية واحدة نلتزم بها الخاصية به مع ذكر مقابلها الأجنبي. (اختيار لغة أجنبية واحدة نلتزم بها من بداية البحث إلى نهايته).
- 8. يحتكم إلى الأدلّة والبراهين في عرض النتائج، والتوصل إلى نتائج يُمكِن تعميمها.

بالإضافة إلى شروط أخرى يُمكن الإشارة إليها في ما يلي (8):

- 9. وضوح مدلولات المصطلحات ومصداقيتها.
- 10. دقة الاقتباس المباشر والأمانة في النقل، وسلامة المضمون في حالة الاقتباس غير المباشر ومطابقة المعلومات الملخصة للمقتبس.
- 11. تفادي حشو المتن بالأدلّة التي لا تخدم الموضوع، أو توالي الاقتباسات بدون شرح؛ فيُستحسن أن يسبق الباحث اقتباسه بتمهيد من إنشائه، ويُوفيه حقّه من الشرح الواضح السَّلِس مُستعملًا أسلوبه الخاص.

4. الشروط الواجب توافّرها في الباحث

1. ماهية الباحث:

أيها الطالب، إنّك الآن باحث علم، أنت بصدد إنجاز مذكّرة خاصّة بك، تُظهِر من خلالها مستواك وحبّك للعمل والمثابرة لنيل العُلا، فاعمل وحاول أن تتحلّى بصفات الباحث لتصبح طبيعة فيك، فليس الباحث إنسانًا خارقًا يستحيل

الوصول إلى مستواه، إنّما هو شخص اجتهد وسهر الليالي وكد جاعلا العلم والبحث فيه من أولويّاته، وهو شخص اجتمعت فيه الاستعدادات الفطريّة والنفسيّة والكفاءة العلميّة المكتسبة التي تؤهّله للقيام ببحث علمي (9)، فيكفي أن تتأهّل إلى مستوى البحث وحبّ الاطّلاع لتصبح باحثًا، وفي ما يلي نعدد أهم الشروط الواجب توافرها في كلّ باحث علم.

2. شروط الباحث:

من أبرز الصفات التي تدفع بالشخص ليبدأ مشواره العلمي ويتأهّل إلى درجات البحث بكلّ مستوياتها الثّقة بالنّفس.

إنها لمن أفضل الصفات التي يجب أن يتحلّى بها الباحث ليشرع في بحثه، فالباحث الواثق مُتمكِّن وإن لم يكُن كذلك في بداياته فإنّه سيُحقِّق ذلك لمجرّد شروعه واجتهاده في العمل، ولا بدّ من الإشارة إلى أنّ القصد في هذا هو الثّقة وليس الغرور فشتّان بين الصّفتين.

- 1. حبّ التطلّع إلى المجهول؛ للخروج بالجديد من الأبحاث والأفكار.
- 2. البدء من حيث انتهى السابقون؛ وفي سبيل تحقيق هذه الغاية على الباحث أن يسعى إلى الحصول على المصادر الأصليّة.
 - 3. التحلّي بالمرونة الفكريّة واحترام رأي الغير واجتهاداتهم.
- 4. القدرة على التنظيم المنطقي للمعلومات التي يريد الباحث نقلها إلى القارئ.

- 5. مُراعاة تبويب المواد وتوحيد أجزائها، ووضع كل منها في مكانه اللائق به (10).
- 6. الإلمام بموضوع البحث، والعمل على تطوير المكتسبات وقيمة البحث بالإصرار والمثابرة والصبر والتحلّي بالفضول العلمي.
- 7. القدرة على التوضيح؛ ومراعاة الجوانب الأخلاقية؛ فلا يوظف معلومات قبل أن يتأكّد منها، ويبتعد عن أي معلومة مشكوك فيها، ويتفادى السرقات العلميّة، وأن يُنسب كلّ قول إلى صاحبه، مع إحترام آراء أقرانه.
- التحلّي بروح الصبر والإصرار والتواضع في العلم، وحبّ الاطّلاع والتحلي بالأمانة العلميّة.
 - دقّة الملاحظة.
 - 10. الاطلاع على أعمال المشرف وأبحاثه والرسائل التي أشرف عليها.
- 11. التنظيم واكتساب المنهجية العلمية؛ فالتنظيم مفتاح عملية الاتصال العلمي الفعال، وينطوي على إتباع الشكل المعياري في كتابة الأبحاث العلمية وتنظيم الأفكار بأسلوب منطقي، مع تعلم استخدام اللغة بعناية (11).
 - 12. الالتزام بتوجيهات المشرف والعمل بنصائحه

5. صفات المُشرف

تتباين طريقة اختيار المشرف من جامعة إلى أخرى، فمن الجامعات ما يفرض مُشرفًا مُعيّنًا على الطّالب على أساس التخصيّص، ومنها ما يترك حريّة اختيار المشرف للطّالب الذي يتعيّن عليه أن يختار مشرفًا:

- 1. متخصتصًا في مجال البحث.
- 2. لا يبخل على طلبته بالمراجع والتوجيهات اللّازمة.
- 3. جادًا غير مُماطل من ناحية العمل والدراسة والبحث.
- 4. منضبطا، يحترم مواعيد الاستقبال وحرية رأي طالبه.
- 5. متحليًا بروح الخفّة وطول البال ليتعامل مع أخطاء الطّالب وآرائه.
- 6. مهتمًا بالتفاصيل، قوي الملاحظة وشديد الصّرامة مع الأخطاء وتصحيحها مهما كان نوعها، أو توجيه الطالب إلى الأخطاء ليصحّحها.
- 7. متقبّلًا للجديد والإبداع إذا كان في دائرة الصواب والمنطق بطبيعة الحال.
- 8. كما يُفَضِل أن يختار الطالب مشرفًا يكون على معرفة مسبقة به، (درس على يده أو تعامل معه في حدود الدراسة)، وليس اعتمادًا على آراء خلانه من الباحثين الذين قد أشرف عليهم من قبل

ويتعين على المشرف أن:

- 1. يُدافع عن طالبه أثناء المناقشة، بحكم أنّه القائم بتوجيهه طوال مساره البحثي. (إذا التزم الطالب بتوجيهاته وصحّح أخطاءه).
 - 2. يكون ممّن يعمل بإخلاص مع أعضاء اللجنة (12).
- 3. يكون ممّن يجيد التعامل مع تكنولوجيا المعلومات الإتصالية من خلال المراسلات الالكترونيّة لكي يكون مع الطالب في مراحل الدراسة كلّها وتوجيهه لحظة بلحظة.
- 4. يتفرّغ من حيث الارتباطات والالتزامات ولاسيما الأسفار الخارجية التي من شأتها أن تعود بالإيجاب على نوعية العمل المنجز (13).

المحتيار موضوع البحث (الإشكالية- العنوان)

بعد أن يلتحق الطّالب بالمستوى المطلوب لإنجاز بحث مُعيّن، وبعد أن يطّلع على شروط البحث والباحث والمُشرف، يشرع في اختيار موضوع البحث الخاص به.

يختلف اختيار الموضوع وضبطه من مؤسسة إلى أخرى، فمنها التي تفرض قائمة لمواضيع محددة ومضبوطة ليختار الطّالب منها ما يناسبه. ومن الجامعات التي تترك حريّة اختيار الموضوع للطّالب مع ضبطه رفقة مشرفه واتّفاق كليهما على الموضوع، ومن الطّلبة من يُفضيّل أن يُقدِّم المشرف موضوعًا له جاهزًا يكون ضمن ميوله، فيبدأ بالعمل عليه، بعد أن تصادق عليه الهيئة العلميّة، بناءً على الأسس والشروط المذكورة أعلاه.

1. تحديد العنوان:

يقول "كليفورد آلبورت": "الانطباعات الأولى انطباعات قوية، لذلك ينبغي أن يتم إعداد العنوان بعناية على نحو يُعطي تعريفًا ومُلخّصًا يدلّ على من على من هو آت".

ما هو آت".

يُعتبر العنوان "مطلع البحث، وهو أوّل ما يقع عليه نظر القارئ، فينبغي أن يكون جديدًا مُبتكرًا، لائقًا بالموضوع، مُطابقًا للأفكار بعده، فهو الّذي يُعطي الانطباع الأوّل في عبارة موجزة تدلّ بمضمونها على الدراسة

المقصودة بها (14)، فبواسطة العنوان يجذب الباحث القرّاء إلى تصفّح سطور أطروحته، لذا وجب أن يكون العنوان مثيرًا للانتباه، شيّقا وملخِّصًا لمحتوى المذكّرة.

إنّ إختيار المواضيع من أهم شروط الرّسالة أو البحث، وليعثر الباحث على موضوع شيق يتناسب مع ميوله ورغباته، ويكون مُلمًّا ومُختصِرًا لمضمون البحث، يجب أن يكون الباحث على "دراية بميدان تخصصه وطبيعة مشكلاته ومعضلاته" (15)، فمن الضروري أن يكون موضوع البحث محددًا تحديدًا دقيقًا، مُصاعًا من موضوع أو مجال عام، كما ينبغي أن ينتقي الباحث مفردات عنوان بحثه بعناية فائقة، مع صياغة هذه المفردات على نحو معتبر؛ فالعنوان الجيد: "وصف لمحتوى البحث في أقل عدد ممكن من المفردات في غير إسهاب أو اقتضاب" (16). مع الانتباه للتركيب والأخطاء النحوية.

ومن الإعتبارات والمعايير الأولية التي من شأنها أن تتدخّل في اختيار الموضوع، نذكر ما يلي (17):

- 1. أن يكون الموضوع مُهمًّا لم يسبق تناوله، ويكون من اهتمامات الماحث.
- 2. أن يأخذ الطالب بعين الإعتبار الوقت الذي يستغرقه لإنجازه، والتكلفة المالية، وكذا الصعوبات التي قد تواجهه.
- 3. أن يكون الطالب واعياً بأهمية الدراسة وحدودها، وأن يطلع على الدراسات السابقة المتعلقة بها.

كذلك على الباحث أن يتفادى المواضيع (18):

- 4. العلمية المعقدة بحكم أنه مبتدئ ووقته محدود.
- 5. الخاملة التي لا روح فيها، المُملّة غير المُمتعة.
 - 6. الواسعة جدًّا أو الضيقة جدًّا، والغامضة.

2. ضبط الإشكالية:

لا يخلو أي بحث من إشكالية محددة ومضبوطة، فلا يسمّى البحث بحثًا ما لم يرتكز على مشكلة تتطلّب حلًّا، فماذا نعني بالإشكالية؟

الإشكالية: "مسألة عملية أو نظرية لا يوجد لها حل مباشر... يقول الجرجاني في التعريفات: المشكل ما لا يُنال المراد منه إلا بتأمّل بعد الطلب"(19)؛ فلا تُصاغ الإشكالية على نحو مُغلق، أي لا يجب أن تبدأ بـ "هل" كي لا تتقيّد بالإجابة بـ "نعم" أو "لا"، إنّما يُحبّذ أن تكون مفتوحة. بالإضافة إلى أنّ اختيار المشكلة من مهام الباحث وأن تتناسب مع اهتماماته، وأن يُوافِق عليها المشرف في نهاية صياغتها وتحديدها (20)، وأن تضيف فائدة علمية إلى المجال العلمي الخاص بموضوع البحث.

3. مصادر إشكالية البحث:

من بين المصادر التي يمكننا اللجوء إليها لتُحِيلنا إلى اختيار الإشكالية، أو تساعدنا على الأقلّ في أخذ صورة عن موضوعها وكيفيّة طرحها، نذكر (21):

- 1. قراءة الكتب والمقالات ذات الصلة بالموضوع.
 - 2. الخبرات:
- ا. الأكاديمية: (المحاضرات، النقاشات داخل الصف).

ب. اليومية: وتدخل فيها المواقف الميدانية المُثيرة للانتباه، والتدريبات التي تجعل الفرد يواجه مُشكلات تستدعي حلولًا مُعيّنة، وتستحق الاستقصاء، كالتفاحة التي سقطت وكانت سببا في جعل نيوتن يكتشف قانون الجاذبية، والأخطاء اللغوية (الصوتية، الصرفية، النحوية، الدلالية) التي نصادفها في قاعة الدرس والتي تستحق النظر والبحث عن أسبابها وكيفية تفاديها...الخ.

3. استشارة ذوي الاختصاص، والبحث والتنقيب.

إعداه خسظة البهري

في كلّ مرّة نبدأ فيها بحثًا دون الإعتماد على خطّة مُعيّنة نمشي وفقها، نجد أنفسنا ندور في دوّامة غير معلومة المدخل ولا المخرج، وفي كثير من الأحيان نفقد القدرة على التخطيط، ثمّ نقع في مشكلة التسويف فتمضي الأيام والشهور دون أن نُنجِز شيئًا يُذكر.

وممّا لا شكّ فيه أنّ كلّ عمل أُسِس وِفْق خطّة مدروسة ومُنَظّمة، مُحكمة التأسيس والبناء يكون عملًا مُنظّمًا ومُهيكلًا، يُرى فيه التّنظيم من مُجرّد الإطّلاع على طيّاته.

ها قد اخترت الآن موضوع البحث، وضبَطْت الإشكالية وفق ما يتناسَبُ وطبيعة موضوعك، والآن لتخطو على خُطى واثقة دون تردد وار تباك، عليك بتشكيل خُطّة عمل تسير وفقها وتُقسِّمها على نحو ما يقتضيه ويتضمّنه عنوان بحثك.

وكأوّل خطوة، نتمعّن في الموضوع لنستقي منه المحاور الكُبرى للبحث، وينبغي أن تتضمّن الخطّة بيانًا أو عرضًا واضحًا ومُختصرًا لحدود الإشكالية وللفرضيات المقترحة، اعترافًا بأهميّة الدراسة وتعريفا للمصطلحات الأساسيّة فيها والصعوبات التي يواجهها الباحث، مُلخّصًا الإنتاج الفكري المُتعلّق بالموضوع، وتحليل إجراءات البحث المُقترحة. فالتّخطيط الجيّد هو ما يُحدّد مسار البحث ويرسم اتّجاهه، ويرى "جي وايرسيان" (gay & airasian) أنّ خطّة البحث يجب أن تتضمّن ما يلي (22):

- 1. تحديد الموضوع والمشكلة والأسئلة.
- 2. تصنيف الموضوعات في مجموعات.
- 3. وضع المجموعات على شكل أنماط ثمّ تفسيرها واستخدامها للإجابة على الأسئلة البحثية.
 - 4. تنظيم الوقت، بما فيه أوقات البحث في المكتبة.
- 5. كتابة المقدّمة مع صياغة المشكلة، والفرضيّات أو أسئلة الدراسة والدراسات السابقة.

وبعد تهيئة الإطار العامّ للخطّة، واتضاح ملامحها، يبدأ الباحث في التفصيل فيها، (ولا تتمّ هذه المرحلة إلّا بعد الاطّلاع على مجموعة من البحوث والدراسات والكتب التي من شأنها أن تساعده لتكوين فكرة عن بحثه) أين يتطرّق لذكر كلّ محتويات البحث بما في ذلك المحاور الكبرى (الأبواب والفصول)، الفروع والمباحث (عناصر الأبواب والفصول)، العناصر الجزئية، "حيث يُطلب من الباحث أن يضع هيكلًا أساسيًا للدراسة، يشتمل الجزئية، "حيث يُطلب من الباحث أن يضع هيكلًا أساسيًا للدراسة، يشتمل على الفصول والمباحث التي يعتمدها في مُعالجة موضوع البحث "(23)، كلّ خلى الفصول والمباحث التي يعتمدها في مُعالجة موضوع البحث "رقيمًا منطقيًا فلك على شكل مَسْرَد نِهائِي لما تضمّنته المذكّرة، مُرقّمًا ترقيمًا منطقيًا

وتبقى خطّة البحث قابلة للتغيير والتعديل طيلة مسيرة البحث، ولا تكتمل عناصرها إلّا مع اكتمال محاور البحث الأساسية وفروعه، وليس بالضرورة أن يلتزم بها الباحث التزامًا تامًّا، بل يمكن له أن يُحدث تغييرات عليها، حسب توفّر المراجع وما تقتضيه الحاجة من تحديث للأفكار وفق ما يخدم غرض



جمع الماقة العلمية وتصنيفها

بعد الانتهاء من إعداد الخطّة والتفصيل في مضمون محاورها وفروعها، نشرع في جمع المادّة العلميّة المتمثّلة في المصادر والمراجع، كتبًا كانت أم مقالات، المهمّ أن تكون خادمة لموضوع البحث، وعلى الباحث ههنا أن يعتمد النوعيّة وليس الكميّة.

وتعتمد عمليّة جمع المادّة العلميّة وتصنيفها على مرحلتين أساسيّتين، لا يُمكن لأيّ باحث أن يتغاضى عنهما:

أوّلًا: مرحلة جمع المادة العلمية وتصنيفها:

1. جمع المادة العلمية:

تتم هذه المرحلة بجمع المعلومات الكافية الوافية والشاملة لكلّ الجوانب الخاصة بموضوع البحث ومشكلته، وهو جهد يحتاج لمهارة وإنتباه، وذكاء وكفاءة علمية من قبل الباحث (25).

ومن أهم المواضع التي تساعد الباحث على جمع المادة العلمية ما يلي:

√ محركات البحث: بإعتبارها مصدرا مهمّا من مصادر البحث عن الكتب والمقالات العلمية، أضحت فيه المكتبات الالكترونية أكثر استعمالًا وأسهل إمدادًا للباحث بالمراجع، حيث تُمكّننا من الاطّلاع على الكتب المحلية والعالميّة والحصول عليها بجهد أقل ووقت أوفر.

فمن المكتبات ما يشترط إنشاء حساب خاص بك لتتمكن من الاطلاع على الكتب الموجودة فيها كمكتبة الابتسامة، ومنها ما تكون فيه الكتب متوفّرة

للاطلاع عليها وتحميلها دون التسجيل فيها مكتبة نور، سان العرب والغامدي، ومن المواقع التي تسمح بالاطلاع على الكتب أون لاين فحسب مثل google ومن المواقع الخاص بالكتب، والموقع الخاص بالأطروحات SNDL، ومن بين المواقع والبرمجيات والمكتبات الالكترونية التي لا غنى للباحث عنها نذكر:

https://waqfeya.com/ مكتبة الوقفية

https://al-maktaba.org/search المكتبة الشاملة http://shamela.ws

كر موقع الباحث العلمي:

https://scholar.google.com.eg/schhp?hl=ar

https://www.asjp.cerist.dz/ کے البوابة الوطنیة للمجلات http://refseek.com کے موقع البحث عن المصادر الأكاديمية محرك بحث عالمي لرسائل الماجستیر والدكتوراه

http://pqdtopen.proquest.com/search.html

www.openjournals.net علمية عن مجلات علمية

ملوحظة:

هذا دون نسيان ما يوفّره متجر بلاي ستور play store من تطبيقات تتضمّن كثيرًا من محرّكات البحث مثل الباحث اللغوي الباحث القرآني وتطبيقات خاصّة بالترجمة نحو: reverso contexte...

فإذا كانت الكتب الاكترونيّة مُحمّلة بصيغة (PDF)، يقوم الباحث بتصنيفها في الكمبيوتر كي يسهل عليه العمل بها وفقًا لما يحتاجه، كأن يُنشِئ

ملفًا خاصًا بمراجع الجانب النظري، وآخر لمراجع الجانب التطبيقي، وملفًا خاصًا بالمراجع المقروءة وآخر لغير المقروءة لتسهيل عملية العودة إليها، ثمّ يقوم بتصنيفها حسب حاجته إليها واستعمالاته لها على أساس عنوان بحثه ومقتضيات حاله.

✓ مكتبة الجامعة: باعتبارها بيت الباحث ومكان تواجده الطبيعي الذي يقضي فيه الجزء الأكبر من يومه... فهي مكان يضم مجموعة من الكتب والمطبوعات الأخرى، ووسائل تسجيل المعلومات وحفظها، سواء كانت مرئية أو مسموعة، أم محسوسة مُرتبة حسب الموضوع، ومُصنّفة وفقًا له على رفوف ودواليب، ولها ترقيم وفقًا للعناصر الخاصّة بها (26)، وهنا على الطالب أن يُنظم وقته، بين المكتبة والبحث والتحرير والتنقّل من ولاية إلى أخرى إن لزم الأمر، ليُنجز كلّ فصل ومرحلة بأعظم الكفاءات الممكنة، وذلك بما يلي(27):

- 1. التعرف أوّلًا على مواعيد المكتبة ونظم الاطّلاع وأيّام الإعارة.
 - 2. تسجيل بيانات المراجع في الورقة المُخصّصة لذلك.
- 3. استغلال الكتب التي لا يُسمح باستعارتها داخل المكتبة، وأخذ الكتب المسموح باستعارتها إلى المنزل لقراءتها، والاستفادة من تقنية التقاط الصور بالنسبة للكتب التي نحتاج منها لبضع الصفحات فحسب لربح الوقت.
- 4. تفادي الفترات التي يشتد فيها الضغط على قاعات الاطّلاع، واختيار الأوقات التي تكون فيها المكتبة أكثر هدوءًا، لتزداد القدرة على الأوقات التي تكون فيها المكتبة أكثر هدوءًا، لتزداد القدرة على التحصيل والاطّلاع، فضلًا عن الحصول على المراجع بسهولة ويُسر

- 5. إعداد جدول زمني محدد لساعات البحث.
- 6. ترتيب الموضوعات المطلوب بحثها وفقًا لأهميتها.
- 7. البدء بالاطّلاع على المراجع والمخطوطات النادرة والتي يشتد الطلب عليها. معليها.
- 8. احترام الوقت المحدد الستعارة الكتاب حتى الا تُعاقب وحتى يتسنى للآخرين أيضًا الاستفادة من المرجع.
- 9. تخصيص البطاقات الملوّنة أو كرّاسة لتدوين كافّة المعلومات والبيانات الخاصّة بالمرجع، أي كتابة اسم المؤلّف، عنوان الكتاب، الطبعة، الناشر ومكان النشر وسنة النشر، رقم الصفحة على نحو المثال التالي:

◄ الموضوع: مثلًا تعريف المنهجيّة.

- معلومات عن الكتاب: اسم المؤلّف، عنوان الكتاب، الطبعة، (التحقيق والمترجم إن وُجد) الناشر ومكان النشر وسنة النشر، رقم الصفحة.
 - ◄ الاقتباس: "تُعتبر المنهجيّة"
 - ◄ شرح الاقتباس بأسلوبك الخاص
 - ◄ كتابة الملاحظات إن وُجدت.
- 10. استغلال المعاجم والقواميس لضبط مصطلحات التخصيص في المكتبة، فأغلبية المكتبات لا تسمح بإعارة المعاجم والقواميس والموسوعات. وتنقسم مرحلة جمع المادة العلمية إلى:
- أ. جمع المعلومات المتعلقة بالجانب النظري: ويكون هذا الجانب نظريًا بحتا، يقوم فيه الباحث بالعودة إلى أهم النظريات التي عالجت الموضوع، سواء من

ناحية المفاهيم والمصطلحات، المبادئ والقواعد، والإطار الابستمولوجي؛ أين نعرج على ذكر الأبعاد والجوانب المتداخلة مع طبيعة الموضوع (اجتماعي، ثقافي، نفسي...)، مع الإشارة إلى النظريات المتعلّقة بموضوع البحث، "يُقدّم الباحث في هذا الإطار الإنتاج الفكري المؤسس على التصوّرات المعرفية والعلمية، ويُركّز على تحديد المفاهيم دلالة وبُعدًا ومعنى، ويقوم بالعرض الموضوعي تلك التطوّرات العلمية التي حدثت في مجال تخصّصه، ثمّ يولي اهتمامًا لتحليل متغيّرات البحث وتأصيلها من خلال العودة إلى النظريّات ذات العلاقة، مع فتح آفاق التطلّع أمامه..."(28)، ويعتمد عمومًا الجانب النظري عمومًا على ذكر أدبيّات الموضوع، وخلفيّاته التاريخيّة إن لزم الأمر، أعتمادًا على المصادر والمراجع.

ب جمع المعلومات المتعلقة بالجانب التطبيقي: ونقصد به الجانب الميداني المتعلق بالبحث _ في حالة ما إذا كان البحث يحتاج لدراسة ميدانية بطبيعة الحال ويكون جمع المعلومات في هذا الجانب بالاعتماد على عدّة وسائل منها: الاستبيان، المقابلة، الملاحظة، على حسب طبيعة موضوع مجال البحث، ويتمّ تحديد وسيلة جمع المعلومات وفق مجتمع البحث أو العيّنة المأخوذة منه، كما يُستحسن أن تُفرّغ المعلومات الخاصّة بالجانب التطبيقي على شكل جداول، تُحلّل ثمّ تُعرَض على شكل رسوم بيانيّة(29)، وينبني الجانب التطبيقي عمومًا على ذكاء الباحث وقدرته على التحليل والملاحظة والاستنتاج.

2. تصنيف المادة العلمية:

بعد أن يفرغ الباحث من جمع المادة العلميّة واستخراج المعلومات وتحليلها وإستنباط النتائج، يأتي إلى تصنيفها وفق ما يلي:

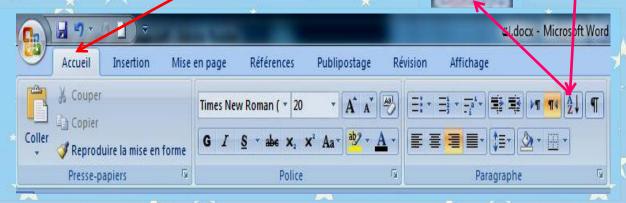
أ. المصادر: هي الكتب الأولى، تنحصر في أمّهات الكتب كالقرآن والمعاجم، والموسوعات والمخطوطات، "وترجع أصالة المصادر إلى أنّها أقدم ما عُرف في الموضوع الذي ندرسه... وأكثر المصادر أصالة هو ما كتبه المؤلّف بيده، أو أملاه أو أجاز روايته عنه" (30).

ب. المراجع: هي الكتب التي تُنقَل معلوماتها عن المصادر مُعتمدة على عدّة مراجع أخرى، فالمرجع "مصدر ثانوي، أو كتاب يُساعد على إكمال المعلومات وتثبيتها والتطرق لنقاط عدّة. والمعلومات التي يحويها غالبا ما تقبل الجدل"(31)، والمراجع أنواع هي كما يلي:

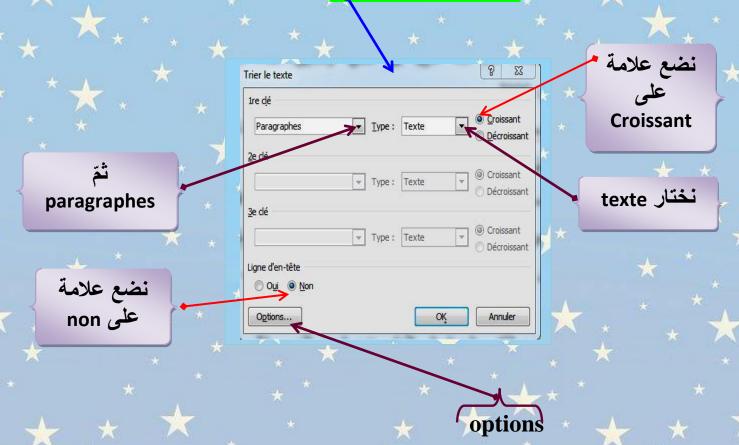
- 1) المراجع العربية: هي المراجع المكتوبة باللغة العربية.
- 2) المراجع المترجمة: هي الكتب ذات الأصل الأجنبي؛ أي دُوِنَتْ باللغة الأجنبية، ثمّ تُرجمت إلى لغة أخرى أو عدّة لغات.
 - 3) المراجع الأجنبية: هي الكتب التي كُتِبَتْ بِلُغة أجنبيّة غير العربيّة.
- 4) المجلات: عبارة عن مقالات تُنشر في مجلّة معيّنة تُشرِف عليها لجنة علميّة مُختصيّة.
 - 5) الرسائل الجامعية: تتمثّل في أطروحات الماجيستر والدكتوراه.
- 6) المواقع الالكتروئية: تتمثّل في كلّ ما نجده على شبكة الأنترنيت، بشرط أن يكون منشورًا على مواقع الكترونية مُعتمدة.

وعندما يُنهي الباحث تصنيف كل المراجع التي اعتمدها في بحثه وفق نوعها، يتوجّه إلى ترتيبها ترتيبًا ألفبائيًّا، بطريقة أوتوماتيكيّة، وذلك بعد أن يقوم بتحديد (sélectionner) القائمة التي يُريد ترتيبها،





فيظهر له ما يسمّى بـ boite de discussion التالية:



بعدها ينقر على options لتخرج قائمة فيها مجموعة من اللغات، فيختار اللغة التي كتب بها قائمة المراجع ليكون الترتيب على أساس أبجديّة كلّ لغة.



و بمجرّد النقر على خانة القبول تظهر الصورة السابقة boite de) (المحرّد النقر على خانة القبول تظهر الصورة السابقة discussion) الثرتَّب قائمة المصادر والمراجع ترتيبًا ألفبائيًّا.

ثانيًا: تحليل المعلومات واستنباط النتائج:

ينبني هذا الجانب عمومًا على أسلوب الباحث ومهاراته التي تُظهِر قدرته الفعليّة على البحث والمعلومات قدرته الفعليّة على البحث والتحليل، لأنّه يقوم على تفسير البيانات والمعلومات المجمّعة لديه وتحليلها، ثمّ إستنباط النتائج التي من خلالها يتوصيّل لتحليلات ونقد للموضوع إن اقتضى الأمر ذلك.

وعلى هذا الأساس تنبني صفحات البحث، وتُعَرَّفُ مُصطلحاته وتؤسَّس اعتمادًا على المصادر، ثمّ تأتي الدّراسة المتخصصة للموضوع، التي تقتضي تحليلات ومُخطّطات توضيحيّة تُسْهم في إعطاء البحث صورة جميلة ورغبة



آلينات التحريس والتحميش

بعد أن ينتهي الباحث من كلّ الخطوات التي ذكرناها أعلاه من إختيار الموضوع والمُشرف، وتوفّر الشروط اللازمة في الباحث، وإعداد الخطّة، وجمع المادّة العلمية وتصنيفها، يأتي إلى عملية التّحرير، أين تظهر جليًّا قُدرته على تطويع المادّة العلميّة لما تقتضيه فصول بحثه وعناوينه.

فعلى الباحث أن يكون مُنظّمًا في هذه الخطوة من عملية البحث التي تُعتبر من أصعب المراحل ضغطًا عليه، حيث يجدر به أن يكون قد هيّأ البطاقات التي صنّف فيها المراجع المُعتمدة، والأوراق التي كتب عليها الاقتباسات وشروحها...الخ، هكذا لتَسْهُلَ عملية التحرير على الباحث، ويُركِّز إهتمامه على طريقة الربط بين كلّ ما جمعه من معلومات وقضايا، وذلك بالاعتماد على الأسلوب العلمي الواضح والمنهجي السلس، والتركيز على علامات على اللوقف والترقيم وطريقة التبويب، وإستخدام مصطلحات التخصيص والرموز اللازمة التي تُسهّل على القارئ عملية تصفّح البحث وقراءته، فيجب على الباحث أن ينتبه أثناء تحريره لما يلي(32):

- 1. سلامة اللغة ووضوحها وقوة الربط بين الكلمات والفقرات.
- 2. عدم التكرار مع القدرة على تنظيم المعلومات والأفكار والتركيز.
 - 3. إستعمال الإقتباسات الأكثر مناسبة مع الفكرة.
 - 4. التماسك والتسلسل بين أجزاء الموضوع وفروعه وعناصره.

ولكُلّ بحث قوانينه ونظامه الخاص الذي تُمليه الإدارة على الباحث أو الطالب، ويشتمل البحث العلمي الأكاديمي عمومًا على ما يلي:

1. صفحات تمهيدية: تتمثّل في الصفحات الأولى من البحث وهي:

أ. صفحة العنوان: يقدّم رئيس القسم _عمومًا _ نموذجًا عنها، يطبعه الطالب بعد كتابة كلّ المعلومات الخاصة به كالعنوان، القسم، التخصيص، أسم المشرف، أعضاء لجنة المناقشة، وإسم الباحث إن كان العمل من قبل شخص واحد، وإلا فأسماء كلّ من شارك في البحث.

ب. صفحة كلمة الشكر: حيث يُقدّم الباحث كلمة شكر لمُشرفه أوّلًا ولكلّ من ساهم في مساعدته على إنهاء بحثه ليُرسَمَ على صورته النهائية.

ج. صفحة الإهداء: يُهدي الباحث ثمرة عمله فيها لكلّ من ساهم ولو من بعيد في مساعدته على إتمام بحثه، ماديًّا أو معنويًّا كالوالدين، العائلة، الإخوة، الأخوات...الخ.

د. محتويات البحث: أو ما يُسمّى بالفهرس الذي يُعتبر أوّل شيء يعود إليه القارئ ليُكوّن فكرة عمّا يحتويه البحث، وليُوجّهه مباشرة إلى الموضوع أو الصفحة التي يحتاج لها لربح الوقت، ويختلف مكان وُروده؛ فمن الباحثين من يُفضّل وضعه في بداية المذكّرة، ومنهم من يُفضّل الخَتْم به.

2. المقدّمة: هي القسم الأوّل من البحث، وآخِر ما يقوم الباحث بتحريره بحكم أنّها تجمع كلّ القضايا التي يتطرّق لها الباحث، يكون فيها تمهيد مُفصلًا ومُتدرّج قبل طرح الإشكاليّة، يُبيّن فيها الباحث كلّ عناصر بحثه على الترتيب الأتى:

أ. تمهيد قصير: يبدأ به الباحث قبل الؤلوج إلى صلب المقدّمة، حيث يُشير فيه بشكل عام إلى مجال موضوع بحثه، يُسْتَحْسَن أن يكون غامضًا، ويُفضَّل استعمال أسلوب سلس جميل، يَجْذِبُ به القارئ.

ب. عنوان المذكرة: بعد التمهيد القصير، يعمد الباحث لذكر عنوان مذكرته، وتحديده بين مزدوجين بخطّ غليظ، ويُرفقه بتقديم بسيط له.

ج. بلورة الاشكالية: ينتقل الباحث مباشرة بعد وَسُم عنوان مذكّرته، إلى بلورة الإشكالية بعد التقديم لها بجمل بسيطة وعرض لطبيعتها وأبعادها بوضوح قدر المستطاع، لتتفرّع لمجموعة من التساؤلات الثانوية، التي يقوم الباحث بطرحها بعد الإشكالية المحورية.

د. سبب اختيار الموضوع: بعد طرح الإشكالية، ننتقل إلى ذكر الأسباب التي دفعتنا لإختيار الموضوع، كحاجة تلك الظاهرة لدراستها، الرغبة في معالجة القضية خصوصًا إن كانت مستمدة من أرض الواقع، أو نظرًا لكونها مجال بحث بكر يحتاج لمزيد من البحوث لفهمه والإحاطة بجميع جوانبه... الخ.

ه. هدف الدراسة: بعد السبب مباشرة، يُشير الباحث إلى الهدف من الدراسة. و المنهج: ثمّ يتحدّث عن المنهج المُعتمد، ويُقدّم شرحًا مُبسَّطًا عن كيفية تطبيقه للمنهج في الدراسة.

ز.الدراسات السابقة: بعد ذكر المنهج، ينتقل للإشارة إلى الدراسات السابقة التي تطرّقت لموضوعه، ثمّ يُشير إلى الجديد الذي دفعه لدراسة هذا الموضوع، والذي لم يُشِر إليه سابقوه في الدراسة، بعدها يُمكن أن يذكر الباحث مُذكّرة أو إثنتين عن الدراسات السابقة (يذكر صاحبها، العنوان، الدرجة العلمية).

ح. الإشارة إلى المصادر: بعد ذكر الأطروحتين، يُشير الطالب إلى دور المصادر والمراجع التي إعتمد عليها والتي ساهمت أيّما مساهمة في مساعدته على البحث والدراسة، يذكر المراجع التي ساعدته بشكل عامّ (الأجنبيّة، والعربيّة مثلًا)، ثمّ يذكر كتابًا أو إثنين، من الكتب التي رافقته طيلة مسيرة بحثه، (كتاب أو كتابين استعملهما بكثرة).

ط. تفصيل الخطّة: بعد كلّ ما سبق، يشرع الباحث في الحديث عن خطّة بحثه وكيف فصل الخطّة؛ بعد كلّ ما سبق، يشرع الباحث في الأبواب، الفصول، المباحث الخ، مُعَنوِنًا إيّاها وذاكرًا أهم ما جاء فيها من أقسام وفروع وعناوين.

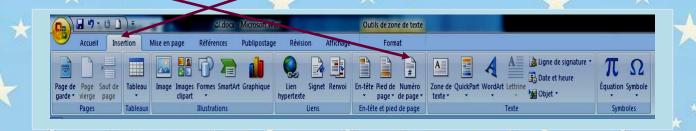
أي. الصعوبات: للباحث هنا حرية التصرّف، حيث يحقّ له أن يذكر كلّ الصعوبات التي واجهته طوال مسيرة بحثه، كأن يُشير مثلًا إلى ضيق الوقت، نقص المراجع مثلًا، صعوبة التنقل... الخ.

ك. تلخيص الخاتمة: في الأخير، يورد الباحث ملخّصيًا جدّ قصير لما قام به في الخاتمة، من نتائج وحلول، دون ذكر ما توصيّل إليه.

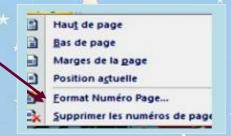
ملاحظة: المقدّمة تُرقّم ترقيمًا ألفبائيا (أ، ب، ت...)، بالطريقة التالية:

(numéro de page) ثمّ

ننقر على (Insertion)

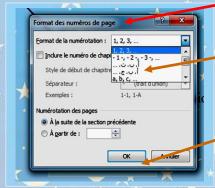


فتظهر أمامنا النافذة التالية، ثمّ ننقر على (format numéro page)



بعدها تظهر (la boite de discussion) التالية:

ثمّ نختار الترقيم (أ. ب. ت...) ونضغط على (ok)



3. الفصل التمهيدي: يتطرق الباحث فيه لضبط المصطلحات وتعريفها، ويُمكن أن يشير إلى تاريخ الدراسة، أو الظاهرة التي إختارها لتكون موضوعًا لبحثه، ويُمكن أن يكون في مكان الفصل التمهيدي ما يُسمّى بـ المدخلال.

4. محتوى الموضوع: يحتوي هذا الفصل على الدراسة التي إختارها الباحث، حيث يقوم بذكر كلّ التفاصيل الخاصة بها، وتحليلاته لها، ويشمل

الجانبين النظري والتطبيقي للدراسة، منتهيًا بأهم النتائج المُتوصيل إليها بما في ذلك الإجابة عن إشكالية البحث.

- 5. الخاتمة: بعد أن نُنهي تحرير البحث، وبعد أن نُناقش كلّ ما توصلنا إليه من نتائج مع المشرف، نبدأ بتحرير الخاتمة التي تتضمّن نتائج البحث أو حلولًا عامّة للدراسة التي قمنا بها في متن البحث، ويُفضّل أن تكون على شكل نقاط، وكذلك يشرح الباحث في النتيجة الجديد الذي توصّل إليه إن وُجِد.
- 6. قائمة الصادر والمراجع: يجب إعدادها بشكل منهجي ومُنظّم، وسنفصتل فيها لاحقًا.
- 7. الملاحق: هي كلّ المعلومات التي يُريد الباحث إلحاقها بالبحث ولا يستطيع أن يُدرِجها داخل مضمون البحث، كالوثائق والصور والجداول (مدوّنة البحث)، كما يشترط في الملاحق أن تربطها بالموضوع علاقة مباشرة. (الملاحق لا تُرقَم)

وتختلف طريقة التحرير من باحث إلى آخر، فمنهم من يعتمد في كتابة بحثه على أوراق بيضاء، ثمّ يُقدّمها لأحد غيره ليُدوّنها له على الكمبيوتر، وهنا تكثر الأخطاء، بحكم أنّ الكاتب لا علاقة له بالموضوع، خصوصًا إذا كانت الكتابة باللغة العربيّة، فلا يعرف الكاتب أحكام همزة الوصل ولا همزة القطع مثلًا، ولا كيفيّة رسمهما بلوحة المفاتيح على صفحة الوورد Word، فيقع الباحث في كثير من الأخطاء الشنيعة التي تُنقِر من صفحات عمله، لذا أنصح كل طالب وباحث بأن يعتمد على نفسه في كتابة صفحات عمله الذي تعب من أجله طوال تلك المدّة.

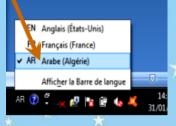
ومن الطلبة من يقوم بتحرير بحثه مباشرة على الحاسوب، حيث يبحث الطالب ويُدوّن في الآن نفسه، يقتبس ويشرح بأسلوبه، كلّ هذا على صفحة الوورد، فأنصح هذا النوع من الباحثين أن يحتفظوا دائما بنسخة من العمل الذي قاموا به على فلاشة (Tash disque (USB) ونسخة أخرى على الكمبيوتر الخاص به ويُستحسن حفظ العمل في disque dur (E) كما توضيحه الصورة:



اليات التحرير:

تُحرّر البحوث الأكاديمية عمومًا وفق معايير مُحدّدة، وأخصّ بالذكر ههنا جامعة عبد الرحمان ميرة بجاية، كلية اللغة العربية وآدابها.

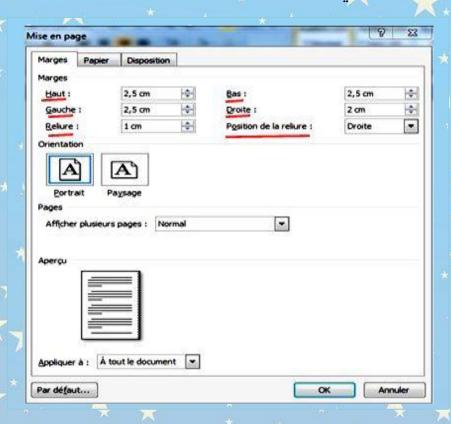
أوّل شيء نقوم به بعد فتح صفحة الوورد (Word) هو تحديد اللغة التي سنكتب بها:



قبل البدء في الكتابة على الصفحة علينا أوّلاً تحديد المسطرة وضبط مقاييسها وذلك ب: النقر مرتين على جانب المسطرة



في حال ما إذا لم تجد المسطرة، أنقر على: <u>rè</u>gle_ وبعد النقر على جانب المسطرة، تظهر لنا مباشرة نافذة، نضبط من خلالها القياسات المقرّرة كالتالى:



2.5 سم من الأسفل (en bas)، 2.5 سم من الأعلى (en haut)، و 2.5 سم من الأسلر (à gauche)، أمّا من اليمين (à droite) فيُحدَّد بـ 2 سم بالإضافة إلى تحديد جهة اليمين كمكان للتجليد (position de la reliure) فنختار ونحدّد حجم المكان المخصّص له والذي يقاس بـ 1 سم (أي من الجهة اليُمنى ونحدّد حجم المكان المخصّص له والذي يقاس بـ 1 سم (أي من الجهة اليُمنى 6 سم)، ثم نؤكّد الخيارات بالنقر على (ok) كما توضّحه الصورة أعلاه. وبعد تحديد المسطرة، بالطريقة التي أشرنا إليها آنفًا، نبدأ بتغيير نوع الخطّوالرقم، والمسافة، كالتالي:

رقم خطّ المتن (taille de police) 16 التهميش: 12 أو 14. نوع الخطّ (Traditional Arabic).



المسافة بين كلّ سطر وآخر 1.5 (l'interligne).

💠 التهميش (التوثيق):

أصبح نظام التهميش جزءًا لا يتجزّأ من البحوث والدراسات الحديثة، إذ يُعبّر عن مدى مصداقية الباحث وأمانته العلمية، و من خلال التهميش تظهر قيمة البحث ورفعته.

1. تعريف التهميش:

نظام يتبعه أيّ باحث علم، يقوم من خلاله بالإشارة إلى بيانات المصادر والكتب التي استقى منها مقولة مُعيّنة لدعم ما كتبه، أو تبسيط رأيه أو أيّ فكرة معينة، "يُراد بالهوامش بيان المصادر التي استخدمها الباحث في بحثه وكأتها مُستنداته في الدراسة، فهو يُقدّمها للقارئ كأنّما يُقدّم أدلّته وبراهينه على ما يسوقه من أفكار "((33))، يستعمله الباحث كحجّة أو دليل على كلامه، ثمّ يُشير إلى اسم الكتاب واسم صاحبه، وكلّ المعلومات الواردة في غلافه، دون نسيان صفحة المعلومة التي استعملها.

على الباحث الانتباه لطريقة التهميش، والإقتباس بشكل ذكي يتناسب والفكرة التي أشار إليها، ويُنستق بينها وبين الفكرة المذكورة، حتى تنسجم الأفكار ويسهُل فهمها.

2. طريقة الإشارة إلى المراجع:

طريقة التهميش المعتمدة في أغلب البحوث الأكاديمية هي ذاتها، ويُمكن أن تختلف من مُشرف لآخر من حيث الشكل لا غير، كذلك لكل مرجع طريقة معيّنة في التهميش، حيث تختلف من كتاب لمجلّة، من مذكّرة لمقال...الخ. وفي ما يلي عرض لكيفيّة تهميش كلّ مصدر ومرجع بطريقته المقرّرة:

المعاجم: اسم المؤلّف كاملًا، اسم المعجم، تح: اسم المحقّق، رقم الطبعة،
 رقم الجزء، دار النشر، البلد، السنة، المادّة. توضع المادّة بين قوسين.

مثال: الإمام العلامة جمال الدين أبي الفضل محمّد بن مكرم ابن منظور الأنصاري الافريقي المصري، معجم لسان العرب، تح: عامر أحمد حيدر، ج15، ط1، دار الكتب العلمية، لبنان، 2003، مادّة (الكاف).

2. الكتب:

جه إذا كان الكتاب من مؤلّف أو أكثر يتم التهميش له كما يلي:

من مؤلف واحد: اسم المؤلّف، عنوان الكتاب كاملًا، رقم الطبعة، دار النشر والمكان والسنة على الترتيب، رقم الصفحة. (إن كان الإقتباس منقولًا من أكثر من صفحة نكتب: ص120- 125).

كمن مؤلّفَيْن: اسم المؤلّف الأوّل/ اسم المؤلّف الثاني، عنوان الكتاب كاملًا، رقم الطبعة، دار النشر، مكان النشر، سنة النشر، رقم الصنفحة.

من مجموعة مؤلّفين (أكثر من ثلاثة): اسم المؤلّف الأوّل وآخرون، عنوان الكتاب، الطبعة، اسم المطبعة أو دار النشر، مكان الطبع، سنة النشر، رقم الصفحة.

ب إذا كان الكتاب مترجمًا، محقّقًا، ويتكوّن من أجزاء أو مجلّدات:

- كُمُتَرْجَمًا: إسم المؤلف، عنوان الكتاب، تر: اسم المترجم، مُرا: اسم صاحب المراجعة، الطبعة، دار النشر، بلد الطبع، رقم الصفحة. (تر = ترجمة).
- مُحَقَّقًا: اسم المؤلف، عنوان الكتاب، تح: اسم المحقق، الطبعة، دار النشر، بلد الطبع، رقم الصفحة. (تح = تحقیق).
- مجلّدًا: اسم المؤلّف، عنوان الكتاب، مجلّد: (رقم المجلّد)، الطبعة، دار
 النشر، بلد الطبع، رقم الصفحة.
 - ذا أجزاء: اسم المؤلف، عنوان الكتاب، ج: رقم الجزء مثلًا:
 (ج 3)، الطبعة، دار النشر، بلد الطبع، رقم الصفحة. (ج = جزء).
- ملاحظة: إذا كان الكتاب دون طبعة نكتب: (د. ط)، وإذا كان دون تاريخ النشر نكتب: (د. تر).
- 3. المجلات (مقال في مجلة): إسم كاتب المقال، عنوان المقال، إسم المجلّة، العدد، السنة، مكان صدورها، تاريخ صدورها، رقم الصفحة.

[يُرْمز إلى "العدد" بالحرف "ع" مثلًا: (ع3) = العدد 3].

4. المؤتمرات: إسم الباحث (صاحب الورقة البحثيّة)، عنوان المؤتمر، سنة إنعقاده، مكان إنعقاده، الصفحة.

- 5. الرسائل والأطروحات: إسم الباحث، عنوان الرسالة أو الأطروحة، الدرجة العلمية (رسالة مقدّمة لنيل درجة الماجيستر، أو الدكتوراه)، أسم الجامعة والكلية، السنة، رقم الصفحة المُقتبَس منها.
- 6. المراجع المتاحة على المواقع الالكترونية: هذا القسم خاص بالمصادر المُتاحة الكترونيًا فحسب، يتمّ فيه ذكر ما يلي:

اسم المؤلّف، عنوان الكتاب، (كلّ المعلومات المتوفّرة)، ثمّ نكتب؛ متاح على الموقع التالي: نقوم بنسخ الموقع (coller/copier)، ذكر الصفحة.



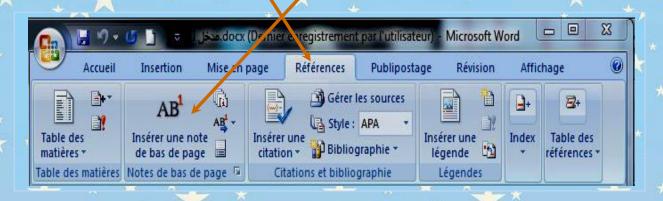
7. المخطوطات: هي عبارة عن وثائق قديمة نادرة الوجود، كُتِبَت باليد ومازالت إلى يومنا هذا، نهمش لها كالتالي:

إسم الكاتب، عنوان الكتاب، تح: إسم المحقّق، الطبعة، دار النشر، بلد الطبع، رقم الصفحة. (مخطوط).

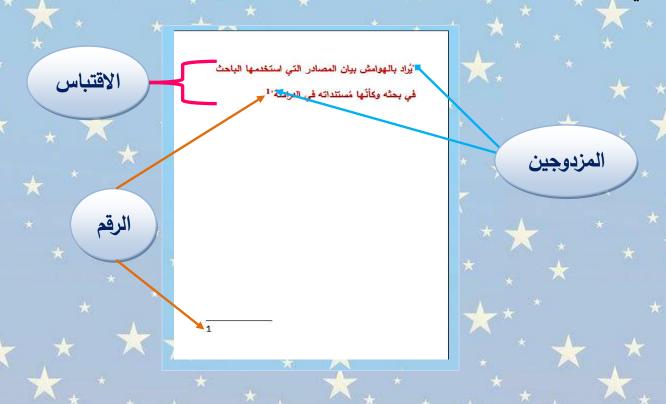
3. كيفية التهميش الالكتروني:

تُكتَب الهوامش عمومًا في آخر الصفحة، ومن الباحثين من يكتبها في نهاية البحث بإتباع طريقة (APA)*، وفي حال إثباتها في ذيل الصفحة (الطريقة المعتمدة عندنا) نتبع الخطوات الآتية:

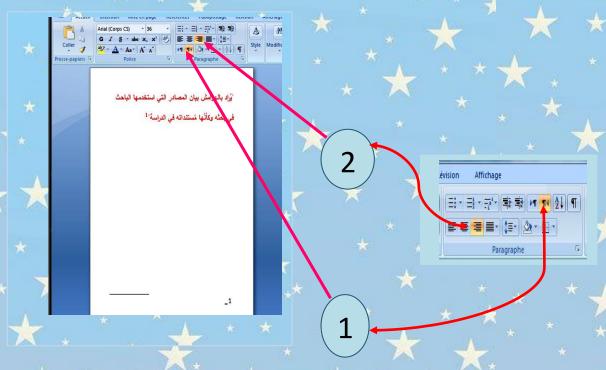
بعد فتح صفحة Word، وضبط المسطرة وفق ما ذكرناه أعلاه، وبعد حصر القول المُقتبس بين مزدوجين، نتّجه إلى (références)، ثمّ ننقر على خانة (insérer une note de bas de page)



يظهر لنا مباشرة الرقم بطريقة أوتوماتيكية أمام المزدوجين وفي ذيل الصفحة في الوقت نفسه، كما توضّحه الصورة التالية:

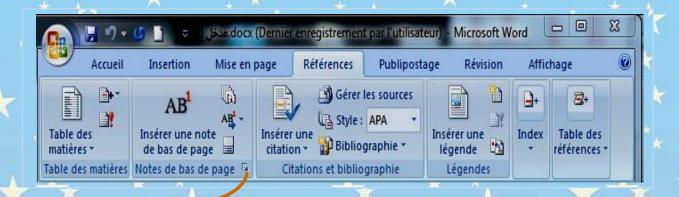


وبعد أن يظهر الرقم في الأسفل ننقر مباشرة على droite à gauche الموضح في الشكل أدناه (رقم 1) ثمّ على droite à gauche الموضح في الشكل أدناه (رقم 1) ثمّ على texte à droite (tiret six) الموضح في الصورة أدناه ثمّ على المطّة (tiret six) (الشرطة الموجودة في لوحة المفاتيح على رقم 6) على الترتيب، كما يلي:

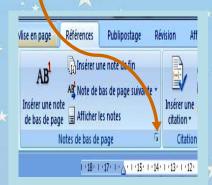


بعد المطّة نبدأ بكتابة المرجع بشكل عادي، وهكذا مع كلّ اِقتباس وتهميش ومرجع.

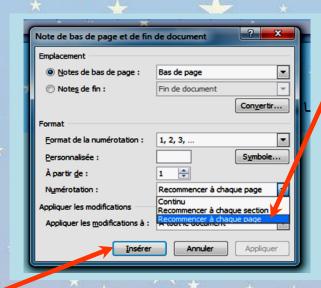
آخر خطوة لضبط التهميش بطريقة آلية أوتوماتيكية، هي في حالة ما إذا كان الطالب يُريد أن يبدأ ترقيم المراجع من الرقم 1 ويبدأ بنفس الرقم في كلّ صفحة، هنا عليه أن ينقر على (références) ثمّ يتّجه إلى:



(Note de bas de page et de fin de document)



تظهر لنا ما يسمّى بـ: (boite de dialogue) ثمّ نختار (chaque page) كما توضّحه الصورة الموالية:



بعدها نؤكّد الاختيارات والتعديلات التي قمنا بها، بالضغط على: (insérer)



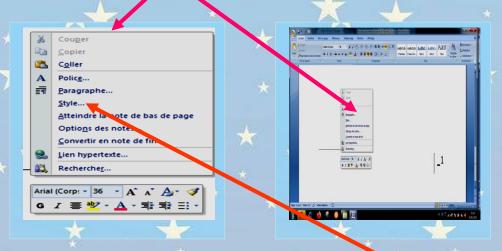
وهنا تجدر الإشارة إلى أنّ التهميش يُفصنَلُ بينه وبين متن البحث بخطّ قصير يُرسم بطريقة أوتوماتيكيّة بمجرّد النقر على:

(insérer une note de bas de page)، إلّا أنّه علينا أن نقوم بتعديله ليعود إلى الجهة اليمنى لكي يلائم اللغة العربية، اللغة التي كُتِبَ بها البحث، ولأجل ذلك علينا إتّباع الطريقة الآتية:

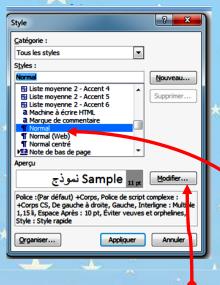
ننقر بالزر الأيسر للفارة على السطر مرتين حتى تخرج لنا العلامة التالية:

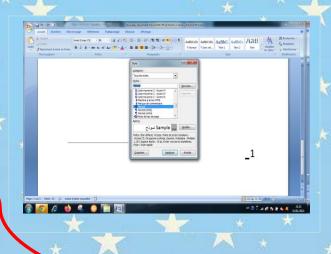


ثمّ ننقر على الزر الأيمن للفارة فتخرج لنا الصورة التاليه:



ثمّ ننقر على (style) فتظهر لنا النافذة التالية:





نختار (normal)، تنفر بعدها على (modifier) فتظهر أمامنا العلبة

الموالية، فننقر على:



| opriétés | 2211 | | | |
|--------------------------------|--|---|---|-------|
| <u>v</u> om : | Normal | | | |
| ype de style : | Par graphe | | | |
| tyle basé sur : | (aucun style) | | | |
| tyle du paragraphe su | ¶ Normal | | | i |
| e en forme | | | | |
| Calibri (Corps) | - 11 - G / S AL | utomatique 💌 Latin | _ | |
| | | | | |
| Paragraphe | écédent Paragraphe précédent Paragr Paragraphe précédent Paragr | | précédent Paragraphe précédent précédent Paragraphe précédent | |
| Texte ex | écédent Paragraphe précédent Paragr Paragraphe précédent Paragr mple Texte exemple Texte exemp | raphe précèdent Paragraphe ble Texte exemple Texte (| précédent Paragraphe précédent exemple Texte exemple Texte | |
| Texte ex | écédent Paragraphe précédent Paragr Paragraphe précédent Paragr mple Texte exemple Texte exemple te exemple Texte exemple Texte e | raphe précèdent Paragraphe ble Texte exemple Texte de exemple Texte exemple | précédent Paragraphe précédent exemple Texte exemple Texte | |
| Texte ex exemple Te | écédent Paragraphe précédent Paragr Paragraphe précédent Paragr mple Texte exemple Texte exemple te exemple Texte exemple Texte e Texte exemple Texte e | caphe précédent Paragraphe ole Texte exemple Texte e exemple Texte exemple - exemple Texte exemple - | précédent Paragraphe précédent exemple Texte exemple Texte fexte exemple Texte exemple rexte exemple Texte exemple | |
| Texte exemple Texte exemple Te | écédent Paragraphe précédent Paragr Paragraphe précédent Paragr mple Texte exemple Texte exemple te exemple Texte exemple Texte e Texte exemple Texte e | caphe précédent Paragraphe ole Texte exemple Texte e exemple Texte exemple - exemple Texte exemple - | précédent Paragraphe précédent exemple Texte exemple Texte fexte exemple Texte exemple rexte exemple Texte exemple | .O pi |
| Texte exemple Texte exemple Te | écédent Paragraphe précédent Paragr Paragraphe précédent Paragr mple Texte exemple Texte exemple te exemple Texte exemple Texte e Texte exemple Texte e Texte exemple Texte e paragraphe autragraphe paragraphe paragraphe autragraphe et l'Corpe CS, D es, Style : Style repude | caphe précédent Paragraphe ole Texte exemple Texte e exemple Texte exemple - exemple Texte exemple - | précédent Paragraphe précédent exemple Texte exemple Texte fexte exemple Texte exemple rexte exemple Texte exemple | .0 рі |

8 Style Catégorie: Tous les styles Nouveau... Supprimer.. ⊞ Liste moyenne 2 - Accent 2 ■ Liste moyenne 2 - Accent 3 ■ Liste moyenne 2 - Accent 4 Liste moyenne 2 - Accent 5
 Liste moyenne 2 - Accent 6 a Machine à écrire HTML a Marque de commentaire Sample نموذج Modifier... Police : (Par défaut) +Corps, Police de script complexe : +Corps CS, De gauche à droite, Droite, Interligne : Multiple 1,15 li, Espace Après : 10 pt, Éviter veuves et orphelines, Style : Style rapide

ثمّ ننقر على (ok) بعدها على

(appliquer) لنؤكّد

كلّ التغييرات

التي قُمنا بها. ليُصبح الخطّ في الجهة اليُمنى لكلّ الصفحات.

على الشكل الآتي:



أصبح الخطّ في الجهة اليمنى من الصفحة.

4. طريقة الإشارة إلى المرجع:

نُشير ههنا إلى إختلاف طريقة الكتابة في التهميش حسب الكيفية التي اقتبسنا بها القول، وذلك وفق ما يلي:

- ✓ إذا كان القول مُقتبَسًا كما هو (كلمة بكلمة): نضع القول المُقتبَسَ بين مزدوجين في المتن، ثمّ نُهمِّش للكتاب المُقتبَس منه في ذيل الصفحة، وفق الطريقة التي ذكرناها أعلاه.
- ✓ إذا أعدنا صباغة الاقتباس: أو تصرّفنا فيه كأنْ نحذف منه، أو نُعيِّر في تسلسله...، أو نقوم بتلخيصه مثلًا، أو نُعيِّر عنه بأسلوبنا الخاص (دون التغيير في الفكرة أو المعنى)، نضع القول بين مزدوجين ثمّ نكتب في ذيل الصفحة: يُنظر في بداية التهميش بعدها نكتب المرجع كاملًا كما هو.

<u>مثل:</u>

1- ينظر ريما ماجد، منهجيّة البحث العلمي، مؤسّسة فريدريش إيبرت، بيروت، تشرين الأول 2016، ص52.

◄ إذا كان المُقتبَس عبارة عن نقاط، أو عدّة أفكار: يُفَضّل أن نضع

الرقم في البداية قبل أن نسترسل في كتابة الأنواع، كي لا نُعيد كتابة نفس المرجع في كلّ مرّة.



◄ إذا اقتبسنا قولين من كتاب واحد في نفس صفحة الوورد: لا نُعيد

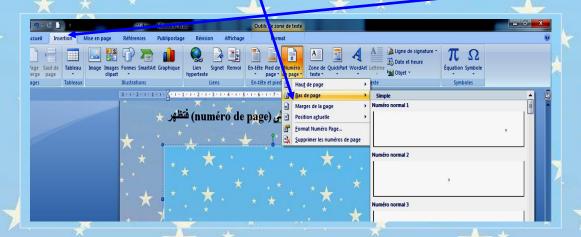
كتابة المرجع، إنّما نكتب: المرجع نفسه ثمّ نشير إلى الصفحة المُقتَبَسَ منها.

√إذا أردنا كتابة إقتباس آخر من مرجع مُستخدَم في بداية البحث:

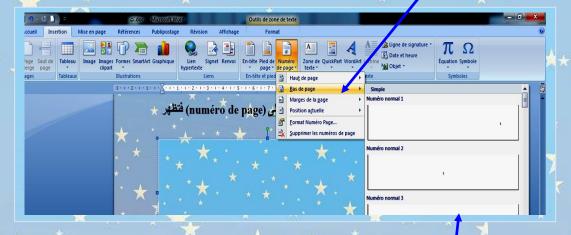
لا نعيد كتابة كلّ معلومات المرجع، إنّما نكتفي بذكر أسم الكاتب وعنوان الكتاب، ثمّ الصفحة.



ننقر على (insertion) ثمّ على (numéro de page) فتظهر لنا النافذة التالية:



فننقر على (bas de page):



ثمّ نختار شكل الترقيم الذي نُريده وننقر عليه لتُرَقَّم الصفحات بطريقة أوتوماتيكية

مراجعة البحث وطبعه

يُعدّ التعليم في الجامعة آخر الأطوار الدراسية، وهو الذي يُؤهِّلنا لبلوغ درجة من النبوغ المعرفي، يسعى فيه الطالب جاهدًا ليُظهر كفاءاته في البحث وقدرته على الإبتكار حتى يكون عضوًا فعّالا في المجتمع، وذلك لكون التعليم لبنة أساسية، يُساهم في بناء أجيال مثقفة قادرة على التفكير بطريقة علمية وحضارية، يُمكن أن نستقي منها خبرات وكفاءات عالية، وهذا ما جعل الباحثين والمختصين، يسعون جاهدين لإيجاد آليّات وطرق منهجية هادفة لخدمة البحث العلمي من جهة، ودفع الطلبة للتميّز والإرتقاء من جهة أخرى.

تقوم كتابة البحث العلمي الأكاديمي على أسس منهجية رصينة، وخطة بحث مُحكمة العناصر ودقيقة التقسيم، ولا يخلو أي بحث علمي قيّم من المراجعة، وإعادة النظر في كلّ سطر وكلّ معلومة، حيث يُراجع الباحث اللغة والأخطاء التي وقع فيها، يحذف التكرارات إن وُجدَت، ويُركِّز على الطريقة التي عرض بها المفاهيم والأفكار، مع مُراعاة القواعد الإملائية والتأكّد من الفواصل وعلامات الترقيم. كذلك على الباحث أن يراعي الدقة في الإقتباسات الحرفية، خوفًا من التحريف أو التغيير.

ومثلما يسعى الباحث لإنجاز أطروحة قيمة من ناحية المضمون، كذلك عليه أن يبنيها على نحو مقبول من ناحية الشكل مستوفيًا كلّ الشروط التي سبق التفصيل فيها أعلاه، ثمّ يراجع طريقة التبويب والتهميش والتوثيق، ويُعيد النظر

في النتائج النهائية التي توصل إليها، ليتأكّد من مدى توافقها مع الإشكالية المطروحة في المقدّمة، ليتوجّه إلى الفهرس ويراجع ترقيم الصفحات إن كانت محدّدة بدقة، مع الانتباه لكلّ الشروط الشكلية التي تحدّدها الجامعة أو الكلية _والتي سلف ذكرها سابقا_كنوع الخطوحجمه مثلًا، طريقة التهميش ...الخ.

بعد التأكد من كلّ هذه البيانات ومراجعة ثنايا البحث نصنًا نصنًا، وفكرة فكرة، نُقدّمه للمُشرف ليطّلع عليه ويُعيد النّظر في الأخطاء إن وُجِدَت، ثمّ يعيدها للطالب ليُصحّح ما يجب تصحيحه، ثمّ تُسلَّم النسخة المُصحّحة للأستاذ المشرف من جديد، ليُبدي رأيه النهائي حولها، ويُعدَّل ما يجب تعديله، وعند التأكد من استيفاء البحث لكلّ الشروط اللازمة، نطبع النسخة النهائية لنقدّمها لأعضاء لجنة المناقشة لتقوم بدر استها وإعداد تقرير حولها بينما تتكفل الإدارة بتحديد يوم المناقشة.

وفي انتظار ذلك اليوم الذي سيتم فيه تتويج العمل، ما على الباحث إلا أن يهيئ الكلمة ويُحضر الخطاب الذي سيُلقيه أمام اللجنة وأمام الملأ، ويُدقِق فيه ليكون في أبهى حلّة مستعينا بأفضل الألفاظ وأرقاها.

الهوامش والإحالات

1- محمد سرحان علي المحمودي، مناهج البحث العلمي، ط3، مكتبة الوسطيّة للنّشر والتوزيع، صعاء جولة الجامعة الجديدة، 2019م، ص14.

2- يُنظر: عقيل حسين عقيل، خطوات البحث العلمي من تحديد المشكلة إلى تفسير النتيجة، دار ابن كثير، ص8.

3- ينظر: عبود عبد الله العسكري، منهجيّة البحث العلمي في العلوم الإنسانيّة، ط2، دار النمير للطباعة والنشر والتوزيع، دمشق 2004، ص10.

عبد الوهاب ابراهيم أبو سليمان، كتابة البحث العلمي صياغة جديدة، ط9، مزيدة ومنقحة ومصحّحة، مكتبة الرشد ناشرون، المملكة العربيّة السعودية الرياض، 2005م، ص25.

5 محمد عبد الغني عوض، محسن أحمد الخضيري، الأسس العلميّة لكتابة رسائل الماجيستر والدكتوراه، مكتبة الأنجلو المصريّة، 1992، القاهرة، ص12.

6 - عبد الوهاب ابراهيم أبو سليمان، كتابة البحث العلمي صياغة جديدة، ص28.

7 - ينظر: رحيم يونس كرو العزاوي، مقدّمة في منهج البحث العلمي، ط1، دار دجلة، المملكة الأردنيّة الهاشميّة، 2008م، ص30.

8 - يُنظر: سعيد اسماعيل صيني، قواعد أساسيّة في البحث العلمي، ط1، مؤسّسة الرسالة، بيروت، 1994م، ص556، 557.

9 - يُنظر: عبد الوهاب ابر اهيم أبو سليمان، كتابة البحث العلمي صياغة جديدة، ص37.

10 - يُنظر: المرجع نفسه، ص37، 38.

11 - ينظر: روبرت أ. داي - باربارا جاستيل، كيف تكتب بحثًا علميًّا وتنشره، تر: محمد ابراهيم حسن وآخرين، مرا: محمد فتحي عبد الهادي، ط1، الدار المصريّة اللبنانيّة، 2008م، ص19.

12 ـ ينظر: منذر الضامن، أساسيّات البحث العلمي، ط1، دار المسيرة للنشر والتوزيع والطباعة، عمان، 2007، ص238.

13 - ينظر: مركز البيان للدراسات والتخطيط، خطوات كتابة البحث العلمي في الدراسات الإنسانيّة، سلسلة إصدارات مركز البيان للدراسات والتخطيط، دار الكتب والوثائق العراقيّة، 2016، ص12.

14 - عبود عبد الله العسكري، منهجيّة البحث العلمي في العلوم الإنسانيّة، ص32.

15 - محمد عثمان الخُشِت، فن كتابة البحوث العلميّة وإعداد الرسائل الجامعيّة، مكتبة ابن سينا للطبع والنشر والتوزيع، القاهرة، 1990، ص8.

- 16 روبرت أ. داي باربار ا جاستيل، كيف تكتب بحثًا علميًّا وتنشره، ص67.
 - 17 يُنظر: منذر الضامن، أساسيّات البحث العلمي، ص35، 36 63.
- 18 ينظر: عبود عبد الله العسكري، منهجيّة البحث العلمي في العلوم الإنسانيّة، ص 30.
 - 19 محمد عثمان الخُشت، فن كتابة البحوث العلميّة وإعداد الرسائل الجامعيّة، ص16.
 - 20 ينظر: أحمد بدر، أصول البحث العلمي ومناهجه، المكتبة الأكاديميّة، ص85.
 - 21 يُنظر: منذر الضامن، أساسيّات البحث العلمي، ص64، 65، 67.
 - 22 يُنظر: المرجع نفسه، ص42، 43، 44.
- ²³ ينظر: محمد سرحان علي المحمودي، مناهج البحث العلمي، ط3، الجمهوريّة اليمنيّة صنعاء دار الكتب، 2019، ص 110.
 - 24 ينظر: المرجع نفسه، ص 110.
 - ²⁵ يُنظر: المرجع نفسه، ص117.
- ²⁶ ـ ينظر: محمد عبد الغني عوض، محسن أحمد الخضيري، الأسس العلمية لكتابة رسائل الماجيستر والدكتوراه، ص87.
 - ²⁷ ينظر: المرجع نفسه، ص97 100.
 - 28 عقيل حسين عقيل، خطوات البحث العلمي من تحديد المشكلة إلى تفسير النتيجة، ص178.
- 29 يُنظر: عقيل حسين عقيل، خطوات البحث العلمي من تحديد المشكلة إلى تفسير النتيجة، ص207.
 - 30 عبود عبد الله العسكري، منهجيّة البحث العلمي في العلوم الإنسانيّة، ص47.
 - 31 ينظر: المرجع نفسه، ص47.
- 32 ينظر: ريما ماجد، منهجيّة البحث العلمي، مؤسّسة فريدريش إيبرت، بيروت، 2016 $_{-}$
 - 33 عبود عبد الله العسكري، منهجيّة البحث العلمي في العلوم الإنسانيّة، ص66.
 - * آلية للتّهميش في نهاية البحث، وتستخدم عمومًا في المجلّات.